

Model United Nations Ferney-Voltaire, 12-14 January 2015

FERNEY MUN *gazette*



Engaging YOUTH in the POST 2015 Agenda

Millennium Sustainable Development Goals and beyond 2015

Impliquer
LES JEUNES
dans
l'agenda **POST 2015**

Les Objectifs du Millénaire pour le Développement Durable et l'après 2015

Engaging YOUTH in the POST 2015



Jean-Marie Plancher

FerMUN 2015

*Millennium Sustainable Development Goals
and beyond 2015*

*Les Objectifs du Millénaire pour le
Développement Durable et l'après 2015*



*Look for these icons throughout the magazine!
Trouves ces icônes l'intérieur du magazine!*

- 04 **Opening Ceremony**
- 05 **GA1**
- 06 **GA2**
- 07 **GA3**
- 08 **GA4**

A large group of young people, mostly students, are gathered in a public square. They are holding up numerous small signs, some of which appear to have text on them. The background shows a large tree, a building, and a cloudy sky. The overall atmosphere is one of a public demonstration or protest.

Agenda

Impliquer LES JEUNES dans l'agenda **POST 2015**

09 **SCPD**
10 **HRC**
11 **ECS**
12 **SC**
13 **FFAO**
14 **FITU**

15 **where we're from**
15 **ITU**
16 **MDGs**
18 **African conflicts**
20 **Women rights**
22 **ITC**

24 **Best of**
26 **Memories**
28 **MUN directors**
30 **Press team**
31 **FerMUN board**



Photo by Nayla Gegout

The Opening Ceremony

La Cérémonie d'Ouverture

By Sarah Fuqaha

ON THE MORNING of Monday the 12th January, over 600 students from fifteen different countries who are participating in FerMUN 2015 assembled in the room XX of the Palais des Nations Unies. Thanks to this opening ceremony, FerMUN was able to warmly welcome its delegates, interpreters and other participants of this event, but not only.

The event was highlighted by many speeches that dealt with themes that have impacts on a global, human and individual scale. Everyone, from young children to adults, shared ideals that we should all aspire to. Important issues like climate change, sustainable development, health, and extreme poverty, which contrast with mass waste were mentioned in 18 main goals. Evocative phrases such as “uncertainty can no longer be an excuse for passivity” not only inspired the students to further be involved, but also led the entire audience to reflect upon the issues raised.

Indeed, is it right that, in the 21st century, there are still many people who die from starvation? Is it fair that some people's salary is less than one dollar a day? Is it right that we pollute our environment at the cost of our planet? For FerMUN, there is only one obvious answer. **FM**

Translated by Celine Tiffay and Monica Lisacek

Everyone, from young children to adults, shared ideals that we should all aspire to

De très jeunes enfants comme des adultes d'âge mûr ont chacun exposé des idéaux auxquels tous devraient aspirer

CE LUNDI 12 JANVIER au matin, plus de 600 élèves d'une quinzaine de pays différents participant à FerMUN 2015 se sont réunis au Palais des Nations Unies à la salle XX. Cette cérémonie d'ouverture a été un moyen d'accueillir les délégués, interprètes et différents protagonistes de cet événement, mais pas seulement.

L'évènement fut rythmé d'un grand nombre de discours concernant le monde, les êtres humains, chaque homme. De très jeunes enfants comme des adultes d'âge mûr ont chacun exposé des idéaux auxquels tous devraient aspirer. Les soucis fondamentaux tels que le réchauffement planétaire, le développement durable, la santé, la pauvreté extrême contrastant avec le gaspillage ont été évoqués sous forme de 18 buts principaux. Des phrases tels que “le doute ne peut plus être une excuse pour l'inaction” afin de réveiller les consciences et de nombreuses autres incitations aux élèves à s'impliquer menèrent à une réflexion général.

En effet, est-ce normal qu'au 21^{ème} siècle, des êtres humains meurent de faim? Est-ce normal que des salaires d'un dollar par jour existe encore? Est-ce normal que nous polluions notre environnement à excès pour le bénéfice, au détriment de la vie? Pour FerMUN, la réponse est claire. **FM**



Ciara Rainsby

Good work for better employment

By Lowie Cloosen

After a short afternoon of serious lobbying, the delegates of the Employment Committee managed to compose a solid four resolutions to be debated on the next day. Many alliances were formed to tackle the issues of migrant workers' rights, youth unemployment and a global minimal wage. As Ethiopia was targeted by China for hypocrisy, the United Kingdom tried to bring the focus back to the main issue. Despite this minor rivalry, the assembly remained extremely dedicated to resolving the problems at hand, hereby impressing ILO director Casper Edmonds. The latter congratulated them for their high quality work, promising to encourage further sponsorship of FerMUN. Although there were some translation problems, the delegates were able to make light of the issues to ensure an amical atmosphere, and all were able to express their views in order to make an all new committee shine. **FM**

Although there were some translation problems, the delegates were able to make light of the issues to ensure an amical atmosphere, and all were able to express their views in order to make an all new committee shine.

Bien qu'il y ait eu quelques problèmes de traduction, les délégués ont su les prendre à la légère pour assurer une ambiance amicale et ont pu clairement exprimer leurs idées pour faire briller ce nouveau comité.

UN BON TRAVAIL POUR UN MEILLEUR EMPLOI

Après une courte après midi de lobbying, les délégués du Comité sur l'Emploi ont réussi à organiser quatre résolutions solides à débattre le lendemain. Beaucoup d'alliances se sont formées pour aborder les problématiques des droits des travailleurs migrants, de la promotion de l'emploi des jeunes et d'un salaire minimum universel. Alors que l'Éthiopie était accusée d'hypocrisie par la Chine, le Royaume-Uni essayait de ramener l'attention au sujet principal. Malgré cette rivalité mineure, l'assemblée est restée extrêmement dédiée à résoudre des problèmes globaux, impressionnant Casper Edmonds, directeur du BIT. Ce dernier les a félicité pour leur travail de haute qualité, promettant d'encourager un parrainage futur de FerMUN. Bien qu'il y ait eu quelques problèmes de traduction, les délégués ont su les prendre à la légère pour assurer une ambiance amicale et ont pu clairement exprimer leurs idées pour faire briller ce nouveau comité. **FM**

Traduit par Lowie Cloosen



Layla Gegout

Silence in the health committee

By Noémi Hutubessy

With its issues on sexual and reproductive health, non-communicable diseases and universal health coverage, the health committee considers three of the eight MDGs. Therefore, the chairs aren't wrong in taking their job seriously and to require from their delegates diligent outcome. There is a studious atmosphere in the GA2 room despite the few confusions and inattentions. For example, a delegate can take some time to realise he's speaking in favour of a resolution when he actually wanted to speak against it. Some enthusiastic and determined delegates do not hesitate to qualify clauses as "stupid". Others deliver vigorous speeches that lead to spontaneous applauses and reactions, quickly interrupted by the president who asks for silence. However, this word doesn't easily come up when, during the break, some ask him the question of the official newspaper: "No sooner spoken than broken. Who am I?" **FM**



Layla Gegout



Layla Gegout

LE SILENCE DANS LE COMITÉ DE LA SANTÉ

Avec ses problématiques sur la santé sexuelle et reproductive, les maladies non-transmissibles et la couverture sanitaire universelle, le comité sur la santé prend en compte trois des huit OMD. Les présidents n'ont donc aucun tort de prendre leur rôle avec tant de sérieux et d'exiger de leurs délégués un travail diligent.

Il y a une ambiance studieuse dans la salle de l'AG2 mais il reste tout de même quelques confusions et inattentions. Par exemple, un délégué peut prendre du temps à se rendre compte qu'il parle en

faveur d'une résolution alors qu'il voulait en parler contre. Certains délégués enthousiastes et déterminés n'hésitent pas à qualifier des clauses de "stupides". D'autres délivrent des discours vigoureux, ce qui mène à des applaudissements spontanés, rapidement coupés par le président qui demande alors le silence. Or, ce mot ne lui vient pas facilement à l'esprit lorsque, durant la pause, quelques-uns lui posent la question du journal officiel: "Dès que l'on me nomme, je n'existe plus. Qui suis-je?"

Traduit par Noémi Hutubessy

For example, a delegate can take some time to realise he's speaking in favour of a resolution when he actually wanted to speak against it.

Par exemple, un délégué peut prendre du temps à se rendre compte qu'il parle en faveur d'une résolution alors qu'il voulait en parler contre.



Layla Gegout

Agricultural Committee

“All eyes on Japan”

By Chloe Merat

THE DELEGATION of the United Kingdom started off the debate with an ambitious resolution on the question of whaling in Japan, that raised much controversy. The delegates were quick to get up on their feet and express their countries' opinions, especially the delegation of Japan who took the issue very personally. Halfway through the day, GA3 had a little dance party for those delegates who were late, and Russia, USA, Argentina and Bangladesh showed us some of their sexiest moves. Some of the most memorable moments were when the delegation of China declared itself “neutral” for the first time in MUN history and when Russia demanded to be called “the magnificent delegation of Russia”.

FM

Les moments les plus marquants de la GA3 étaient lorsque la Chine s'est déclarée «neutre» pour la première fois dans l'histoire MUN et quand la Russie a insisté d'être appelée «la magnifique délégation de la Russie».

«LES YEUX RIVÉS SUR LE JAPON»

LA DÉLÉGATION du Royaume-Uni a commencé le débat avec une résolution ambitieuse mais polémique sur la question de la pêche à la baleine au Japon. Les délégués ont vite réagi et n'ont pas hésité à exprimer le point de vue de leurs pays, en particulier la délégation du Japon qui a pris le sujet très personnellement. Au milieu de la journée, les délégués du GA3 qui sont arrivés en retard, et la Russie, les Etats-Unis, l'Argentine et le Bangladesh ont fait une chorégraphie très sexy. Les moments les plus marquants de la GA3 étaient lorsque la Chine s'est déclarée «neutre» pour la première fois dans l'histoire MUN et quand la Russie a insisté d'être appelée «la magnifique délégation de la Russie».

FM
Traduit par Chloé Merat

Some of the most memorable moments were when the delegation of China declared itself “neutral” for the first time in MUN history and when Russia demanded to be called “the magnificent delegation of Russia”



Layla Gegout



Jonathan Luboya

Disarmament Committee

Education's inequalities

By Léa Lantelme

THE GA4 handled three main themes regarding education: the question of ensuring the access to scholar infrastructures, of improving the quality of teaching by promoting training for teachers, and of eradicating gender discrimination. Those are essential and urgent questions if we all want equality. They debated on questions such as Internet access or if it was more useful to focus on primary or secondary school. The main problem was the loss of time due to a trouble with printing resolutions. Luckily, it allowed to release tension and for some of them, to share with everyone their dancing and drawing skills, or even their musical tastes, with informal debates. The 37 delegates were active and involved, particularly the United Kingdom. The debates were fruitful: indeed, three resolutions were accepted in spite of some abstentions. **FM**

The debates were fruitful: indeed, three resolutions were accepted in spite of some abstentions.

Les débats ont été fructueux: en effet, trois résolutions ont été votées en dépit de certaines abstentions.



Jonathan Luboya

LES INÉGALITÉS DANS L'ÉDUCATION

L'AG4 a traité trois problématiques concernant l'éducation: l'amélioration de la qualité de l'apprentissage en promouvant la formation des professeurs, l'éradication de la discrimination du genre et l'accès universel garanti aux infrastructures scolaires, des questions essentielles et urgentes dans une optique d'égalité. Ils ont débattu sur des questions telles que l'accès à Internet ou encore s'il fallait choisir entre privilégier le primaire ou le secondaire. Le problème majeur a

été le manque de temps en raison d'un souci d'impression des résolutions. Heureusement, cela a permis de relâcher la tension et pour certains, de montrer leurs talents en danse, en dessin et leurs goûts musicaux avec des débats informels. Les 37 délégués furent tout de même actifs et impliqués, tout particulièrement l'Angleterre. Les débats ont été fructueux: en effet, trois résolutions ont été votées en dépit de certaines abstentions. **FM**

Green and Backwards



Ciara Rainsby

By Shannon McCoy

DURING the first day of lobbying, the delegates appeared to be working hard on their resolutions. The three biggest groups of people discussed in both English and French, trying to find solutions that could solve the pressing issues in Kosovo and Palestine. It is always good to keep an element of fun in a committee though, so while some conversations revolved around which borders

should be established, others talked about which people in the committee looked like characters from the movie *Mean Girls*. Despite the formal setting, the chair was able to achieve his goal of creating a relaxed and fun environment for the delegates. With their messed up computer screens that showed up green and backwards, we can definitely say this is a “special” committee. **FM**



Ciara Rainsby

Despite the formal setting, the chair was able to achieve his goal of creating a relaxed and fun environment for the delegates

‘VERTS ET RÉTROGRADES’

PENDANT le premier jour de lobbying, les délégués ont travaillé sur leurs résolutions. Les trois plus grands groupes de personnes ont débattu en anglais et en français, essayant de trouver des solutions qui pourraient résoudre les problèmes urgents concernant le Kosovo et la Palestine. Cependant, il est toujours bon d’avoir un aspect amusant dans un comité, donc quand quelques conversations tournent autour des frontières à établir, certains parlent des personnes du comité ressemblant aux personnages du film *Lolita malgré moi*. Malgré le cadre formel, le chair a réussi à atteindre son objectif : créer un environnement détendu et sympathique pour les délégués. Avec leurs écrans d’ordinateurs abîmés qui apparaissent verts et rétrogrades, on peut définitivement dire que ce comité est « spécial ». **FM**

Traduit par Léa Ranairo

Malgré le cadre formel, le chair a réussi à atteindre son objectif : créer un environnement détendu et sympathique pour les délégués.

Our future is in their hands... are we safe?

By Argietta Okalidou



Sulay Kelly

HOW would we survive in this cruel world without being protected by our rights? The Human Rights Committee is always there to guarantee them for us, all the members are dedicated to ensure a better future for the current and next generations.

Yesterday, when one of the chairs was missing, the other was flirting with a pretty girl outside the room, and the third one, surprisingly, was in the room trying to help out. It was hard for the delegates to form blocks; some of them were making a resolution by themselves with one submitter and even asked the press to sign. But that was just lobbying!

To be fair, after the huge problem with the translation was partly solved, a real debate started and some great ideas were heard on whether we should see Nicki Minaj's Anaconda video or not. Delegates proved to be well informed about that issue so maybe we can have a better future after all... **FM**

Delegates proved to be well informed about that issue so maybe we can have a better future after all...

NOTRE FUTUR EST ENTRE LEURS MAINS... SOMMES NOUS EN SÉCURITÉ ?

Comment pourrions-nous survivre dans ce monde cruel sans être protégé par nos droits ? Le comité des Droits de l'Homme est toujours là pour nous les garantir, tous les membres sont dédiés pour assurer un meilleur avenir pour nos générations actuelles et futures.

Hier, il nous manquait un chair, l'autre flirtait avec une jolie fille en dehors de la salle, et le troisième, étonnamment, était dans la salle pour essayer d'aider. C'était difficile pour les délégués de former des blocks; quelques uns faisaient des résolutions

eux-mêmes avec seulement un sponsor et ont même demandé à la presse de signer. Mais ça, c'était seulement le lobbying.

Après que le problème principal avec la traduction était partiellement résolu, un vrai débat a commencé et de bonnes idées ont été partagées sur la question de la vidéo Anaconda de Nicki Minaj. Les délégués avaient l'air de bien être informé sur ce sujet, alors peut-être que nous pourrions avoir un meilleur avenir après tout... **FM**

Traduit par Isabelle Souchaud



Ciara Rainsby

Les délégués avaient l'air de bien être informé sur ce sujet, alors peut-être que nous pourrions avoir un meilleur avenir après tout...



Sulay Kelly,p

“The future has been created to be changed”

Paulo Coelho

By Pierre Sibut-Bourde

SINCE THE BEGINNING of the lobbying phase, an easy-going yet serious environment has settled in the ECOSOC committee. The different delegations came together to discuss the different ready-made resolutions, which is quite a rare occurrence.

Translators, interpreters, delegates; all prepare in time for the start of the committee in a formal debate. Already, the silence overcomes the room, as the darkness falls.

The interventions arise, one after another, building on shared ideas and thus, the debate begins.

The diversity of the delegations and the variety of countries represents the importance of the committee in the future. If we are the future, we should build it around the three primary foundations: social, ecological and economical grounds. And so we will write a sustainable future. **FM**

Translated by Kristof Descotes

The interventions arise, one after another, building on shared ideas and thus, the debate begins.

«LE FUTUR A ÉTÉ CRÉÉ POUR ÊTRE CHANGÉ»

PAULO COELHO

C'EST UNE ATMOSPHÈRE bon enfant et nonobstant sérieuse qui s'est installée dans le comité ECOSOC dès l'entrée de celui-ci dans la période dite de « lobbying ». Les différentes forces en présence se sont rassemblées, pour discuter autour de différentes résolutions – le fait est assez rare pour être noté – déjà créées avant le rassemblement.

Traducteurs, interprètes, délégués, tous se préparent à l'entrée du comité dans le débat formel. Déjà, le silence se fait dans la salle, ainsi que la semi-obscurité. Les interventions s'enchaînent, construites et constructives – le débat commence.

La diversité des délégations et la variété des pays montre l'importance du comité dans le futur. Si nous sommes celui-ci, composons-le selon trois piliers : un pilier social, un pilier écologique, un pilier économique. Nous écrivons alors un futur durable. **FM**



Sulay Kelly

Les interventions s'enchaînent, construites et constructives – le débat commence.



LE CONSEIL DE SÉCURITÉ

UNE TENSION est palpable au Conseil de Sécurité, étant donné qu'un des sujets majeurs est le Boko Haram mais aussi le massacre récent au Nigeria, ayant fait plus de 2000 victimes. Le Conseil de Sécurité était en train de débattre une clause soumise par le Chili, qui suggérait la création d'une mission onusienne dans les pays susceptibles d'être affectés par le conflit. Quand les P5 se sont rassemblés pour examiner la question de plus près, le débat s'est séparé. Les P5 ont parlé de comment les autres pays devraient aussi participer à la décision finale ; du fait qu'il s'agissait d'un "problème international" et de si la clause répondait à la question, tandis que les autres pays ont discuté informellement de comment il était "injuste" que le P5 prenait toutes les grandes décisions. Ils en ont conclu qu'ils allaient ignorer la clause pour le moment, et commencer à débattre sur une autre. On dirait que le Conseil de Sécurité va passer une longue journée. **FM**

Traduit par Jon Woodburn

Security Council

By Jon Woodburn

THINGS are getting heated in the Security Council. One of the main topics was the rise of Boko Haram and the recent massacre in Nigeria, killing almost 2000 people. The Security Council was debating a clause submitted by Chile, which suggested the creation of a UN mission in the countries that are susceptible of being affected by the Boko Haram conflicts. When the P5 separated themselves to discuss the matter further, the debate went two ways. The P5 discussed

how the other countries should have a say in the decision-making, how the matter was an "international problem" and whether the clause answered the question, whereas the other countries informally discussed how it was "unfair" that the P5 made all the big decisions. The conclusion was to skip the clause and to move on to the other one. Looks like it's going to be a long day for the SC. **FM**

The conclusion was to skip the clause and to move on to the other one

Ils en ont conclu qu'ils allaient ignorer la clause pour le moment, et commencer à débattre sur une autre



Forum of the Food and Agriculture Organisation



Ciara Rainsby

By Rachel Rudolph

DELEGATES sporting fun iPhone cases, taking selfies, and discussing their plans for later were being led by one resolution group. The diligent group worked together to compile a comprehensive resolution for their topic. However, the stressed chairs admitted that the committee

was behind schedule. Thankfully, this did nothing to hinder their overall efficiency and they were able to proceed in a professional and enjoyable manner.

The rest of the committee struggled slightly to keep up with the more active group of seven.

Some of the delegates were confused about the committee's agenda but continued to participate persistently. Despite the greater influence of certain delegates, everyone contributed to the makings of a pleasant and competent committee. **FM**

Despite the greater influence of certain delegates, everyone contributed to the makings of a pleasant and competent committee.

Malgré la grande influence de certains délégués, tout le monde a contribué pour créer un comité plaisant et compétent.

FORUM DE L'ORGANISATION POUR L'AGRICULTURE ET L'ALIMENTATION

LES DÉLÉGUÉS, ayant des étuis d'iPhone originaux, prenant des selfies, et discutant de leurs projets futurs, ont été conduits par une résolution d'un seul groupe. Celui-ci, très appliqué, travaillait pour compiler une résolution compréhensive pour son sujet. Cependant, les chaires stressées ont admis que le comité était en retard. Cela n'a rien fait pour gêner leur efficacité générale, et ils ont pu procéder de manière professionnelle et agréable.

Le reste du comité a lutté à suivre le groupe de sept qui était plus actif. Quelques délégués étaient confus à propos de l'agenda du comité mais ont continué à continuellement participer. Malgré la grande influence de certains délégués, tout le monde a contribué pour créer un comité plaisant et compétent. **FM**

Traduit par Kristof Descotes



Ciara Rainsby



Ciara Rainsby

FORUM DES TÉLÉCOMMUNICATIONS INTERNATIONALES

Les avancées technologiques améliorent notre niveau de vie. Elles nous montrent comment développer les ressources que l'humanité possède et comment les utiliser correctement, pour que chaque voix puisse être entendue.

Cependant, vivre dans un monde avec beaucoup de nouvelles technologies peut être aussi difficile et peut créer des défis compliqués. Les conditions de pauvreté mondiale causent la régression d'innovations technologiques, ce qui restreint les tentatives de progrès dans les pays en voie de développement.

Tous les délégués ont beaucoup travaillé pour rédiger une résolution qui implique chaque pays dans le monde dans le but de promouvoir la technologie, le développement et la télécommunication. Pendant chaque session, le Royaume-Uni, le Burkina Faso, l'Israël et plusieurs autres pays ont défendu et promu ces objectifs, qui sont la clef du développement technologique. **FM**

Traduit par Lucas Politano

Forum of International Telecommunication

By Maria Trujillano Refojos

TECHNOLOGICAL advances improve our standard of living. They show us how to develop the resources humanity possesses and how to use them in a correct way and how all human voices can be heard. However, living in a world full of new technologies can be also difficult and create complicated challenges. The global poverty conditions are causing the regression of any technological innovations, restraining developing countries' progress.

All delegates have been working hard to write a resolution that involves all countries globally in order to promote technology, development and telecommunication. During all session, the United Kingdom, Burkina Faso, Israel and many countries have defended and promoted these objectives, which have been the key of technological development. **FM**

*However,
living in
a world
full of new
technologies can
be also difficult
and create
complicated
challenges*



THE INTERNATIONAL TELECOMMUNICATION UNION AT THE CENTRE OF OUR LIVES

By Candice Astorino

Translated by Marina Costela

The International Telecommunication Union (ITU) is a United Nations institution created in 1865, previously known as the International Telegraph Union. It is a central component of our present-day society. Its role is to establish norms, protocols, and agreements that enable management of the entire worldwide telecommunications system. In other words, without this organisation, daily tasks like making a phone call, watching television, consulting the weather forecast, or web browsing, would become complicated and perhaps impossible. The ITU also coordinates the management of satellites and participates in the creation of new technologies.

In addition to revolutionising the world of computer science and communication, this organisation has enabled effective cooperation between governments and private sector, and now includes almost every country on the planet as well as the most influential companies. The work of the ITU covers not only the most developed countries, but also developing countries. For example, in 2009, in more than 40 countries, less than 10 residents out of 1000 had an Internet connection. A core project of this institution has been to help connect the world by guaranteeing access to information, communication technologies and services that are affordable, equitable, and universal. **FM**

WHERE we are FROM

UK
Invicta Grammar School
Tonbridge Grammar School

France
Cité Scolaire Internationale
Fenelon
Rimun
American School of Paris
Externat Notre Dame
ITEC Boisfleury
Lycee Blaise Pascal charbo
Lycée Molière
Lycée Pierre Termier
Lycée Vaugelas
Lycée Victor Hugo

U.S.A.
Edison High School

Spain
Institucion educativa SEK
Lycée Français de Barcelone

Marocco
Lycée Louis Massignon

Martinique (France)
Lycée de Bellevue martinique

Côte d'Ivoire
Lycée Français Blaise Pascal

Germany
Berlin International School
Carl-Theodor-Schule
Gymnasium Schwertstraße

Switzerland
Ecole d'Humanité
Ecole International de Geneve
Lycée Pareto

Hungary
Eötvös József Secondary School
Lauder School, Budapest

Slovenia
Gimnazija Beograd

Italy
Liceo Lucrezio Caro

Turkey
Ankara Özel Tevfik Fikret Okulları
Lycée Galatasaray

Greece
Arsakeio Lykeio of Thessaloniki

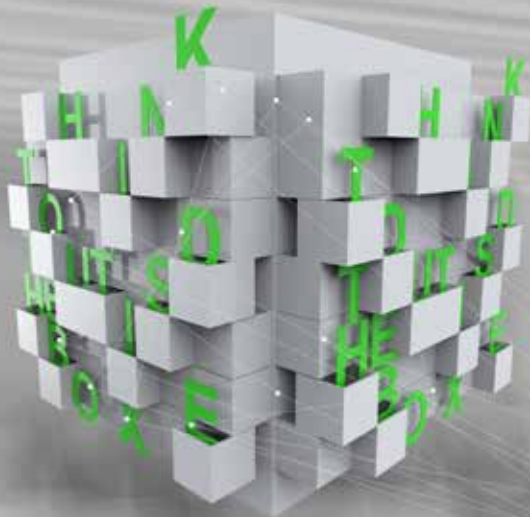
15  1865
2015

ITU/UIT
Committed to Connecting the World
Engagée à connecter le monde

L'UNION INTERNATIONALE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS AU CŒUR DE NOS VIES

L'UIT est une institution des Nations Unies, créée en 1865, autrefois appelée Union Internationale du Télégraphe. Elle est aujourd'hui un pilier de notre société. Son rôle est de fixer des normes, des protocoles, ou encore des accords qui permettent la gestion de l'ensemble du système mondial de télécommunications. Autrement dit, sans celle-ci des gestes du quotidien deviendraient compliqués comme téléphoner, regarder la télévision, consulter le bulletin météo ou encore naviguer sur le web. Elle coordonne également la gestion des satellites et participe à la création de nouvelles technologies.

Après avoir révolutionné le monde de l'informatique et de la communication, cette organisation a permis une coopération entre gouvernements et secteurs privés ; elle englobe désormais presque tous les états de la planète ainsi que les entreprises les plus influentes. L'UIT ne concerne pas seulement les pays développés mais aussi les pays dits du « tiers monde ». Par exemple, en 2009, dans plus de 40 états, moins de 10 habitants sur 1000 possédaient un abonnement internet. Cette institution a donc un beau projet en perspective, qui est de connecter le monde, de garantir un accès aux Techniques de l'Information et de la Communication (TIC) ainsi qu'à ses services pour qu'ils deviennent abordables, équitables et universels. **FM**



THINKING OUTSIDE
OF THE BOX

Shutterstock

THE MILLENNIUM DEVELOPMENT GOALS

Have we succeeded?

Jean-Baptiste
ARICAT

Translated by
Marina Costela

In 2000, at the dawn of a new millennium, representatives from 189 countries gathered at the United Nations headquarters, and adopted the Millennium Declaration, from which the eight Millennium Developmental Goals (MDGs) emanate. They cover broad humanitarian challenges, such as the eradication of extreme poverty, and the reduction of inequalities. In less than a year, meaning at the end of 2015, it will be time to assess progress. Has the promise of a better world been achieved? The MDGs have given new life to international aid.

Since 2000, they have served as a reference for all international development activities around the world. In its 2014 report, the UN celebrates achievement of many of the established goals, for example, the targets related to elimination of extreme poverty. By 2015, the global poverty rate will drop below the 15% threshold, thus



clearly below the target. Meanwhile, the goal aiming to reduce by half the percentage of population that suffers from hunger will be difficult to achieve, notably due to the economic crisis and the rise of the price of food products. The fight against malaria- one of the targets of the 6th Goal- will have averted more than 3 million deaths between 2000 and 2012, and the actions against tuberculosis will have saved 22 million lives since 1995. Around 89% of the global population has access to a better source of drinkable water, as opposed to the 76% in 1990.

However, from a general point of view, the results are mixed. Indeed, despite efforts made by the United Nations, Non-Governmental Organisations, and countries, these goals seem utopian if increased investment isn't made by all. This is the case for the protection of the environment, a major millennium challenge, where there has been an increase in loss of natural resources due to deforestation, overfishing, the decrease of fishery resources, the rise of greenhouse gas emissions, etc. Furthermore, while the child mortality rates have decreased by 50%, deaths occur majorly due to preventable diseases. We can see this clearly today with the Ebola virus on the African continent.

A Post-2015 focused on sustainable development?

In June 2012, during the Rio +20 conference, a regrouping of ecological and human development issues

was elaborated with the creation of the Sustainable Development Goals (SDGs), successors of the MDGs. 17 goals and 169 targets have been put in place for 2030. This project will only be possible with participation and collaboration by everyone. National and global consultations and even consultations with the general public via the project's internet website: myworld2015.org, have been set up.

"[...] Action now will save lives, build a solid foundation for sustainable development far beyond 2015 and help lay the groundwork for lasting peace and human dignity." *Ban Ki Moon, Secretary General of the United Nations.* **FM**



LES OBJECTIFS DU MILLENAIRE

Avons-nous réussi le pari ?

En 2000, à l'aube d'un nouveau millénaire, 189 Etats se réunissaient au siège des Nations Unies, et adoptaient la Déclaration du Millénaire dans laquelle découlent les 8 Objectifs du Millénaire pour le Développement (OMD). Ils recouvrent de grands enjeux humanitaires, comme l'éradication de l'extrême pauvreté, et la réduction des inégalités. A moins d'un an de l'échéance, soit fin 2015, l'heure est au bilan. La promesse d'un monde meilleur a-t-elle été tenue ? Les OMD ont donné un second souffle à l'aide internationale.

Depuis 2000, ils servent de référence dans toutes les actions de coopération internationale à travers le monde. Dans son rapport de 2014, l'ONU se réjouit d'avoir atteint une bonne partie de ses objectifs fixés. Celle de l'élimination de l'extrême pauvreté par exemple. D'ici 2015, le taux mondial de pauvreté passera sous la barre des 15%, soit nettement en dessous de la cible. Cependant, celle visant à réduire de moitié la proportion de la population qui souffre de la faim sera difficilement atteinte, notamment en raison de la crise économique et de l'augmentation des prix des denrées alimentaires. La lutte contre le paludisme-une des cibles du 6ème Objectif- aurait évité plus de 3 millions de décès entre 2000 et 2012 et les efforts contre la tuberculose auraient sauvé 22 millions de vies depuis 1995. Environ 89% de la population mondiale a désormais accès à une source d'eau potable améliorée, contre 76% en 1990.

D'un point de vue général, ce pari rencontre un bilan mitigé. En effet, en dépit des efforts fournis par les Nations Unies, les Organisations Non Gouvernementales et les Etats, ces objectifs aboutissent à l'heure actuelle à une utopie si un investissement supplémentaire de tous, ne se produit pas. C'est le cas de la préservation de l'environnement, enjeu majeur du millénaire, où l'on constate un accroissement de la déperdition des ressources naturelles (telles la déforestation, la surpêche, la diminution des ressources halieutiques, l'augmentation du rejet de gaz à effet de serre etc.). Par ailleurs, si le taux de mortalité infantile a baissé de 50 %, les décès demeurent en grande partie causés par des maladies inévitables. Nous le constatons d'autant plus aujourd'hui avec le virus Ebola dans le continent Africain.

Un Post-2015 sous le signe du développement durable ?

En juin 2012, lors de la conférence Rio +20, il a été convenu un regroupement entre problématiques écologiques et développement humain dans l'élaboration d'Objectifs de Développement Durable (ODD) successeurs des OMD. Il a été proposé 17 objectifs et 169 cibles à atteindre d'ici 2030. Ce qui peut rendre possible ce projet est la collaboration de tous. Consultations nationales, mondiales, et même du grand public via le site internet du projet : myworld2015.org ont été mises en valeur.

«[...] En agissant maintenant, nous sauverons des vies, nous construirons les bases solides d'un développement durable bien au-delà de 2015 et nous créerons les conditions d'une paix durable et d'une dignité humaine.» Ban Ki Moon, Secrétaire général des Nations Unies. **FM**



AFRICAN CONFLICTS

*“A world without war
is a world without humans”*

Michael Adam

Nina BENOIT

*Translated by
Aurélie Vivarié*

2014 saw the world's numerous armed conflicts propelled with frenzy onto the international scene. In Africa, three countries continue to be deeply affected by internal conflicts: The Central African Republic, Mali, and Congo. These countries suffer the consequences of repeated coup d'états and weak democratic systems, the most recent challenge being armed groups that are driven by extremist religious ideologies. The hotbeds of conflict in the Great Lakes region of the Congo as well as in Central Africa Republic are victimised by violent policies dedicated to “ethnic purging”. In Mali, the democratic showcase is jeopardised by the separatist Tuareg rebels of the NMLA (National Movement for the Liberation of Azawad), who are supported by the Salafist Ansar Dine, hardened jihadists with experience in Libya who intend to establish Sharia. The Malian state has only been preserved due to the intervention of the French military. While African governments acknowledge this international aid, they advocate with the international community to replace it with local African mediation diplomacy.

In the Middle Eastern crucible, the Israeli state remains entangled in the Palestinian Intifada. Neither Israel nor Palestine seems to desire an end to this ancestral disagreement. After Libya, Syria was next to join in the popular uprisings of the Arab Spring, and then became victim to the birth and rapid expansion of a particularly violent and bloody jihadist group: the Islamic State. Nearby Afghanistan has a government that is close to being overthrown by the Taliban. These countries have both been affected by the former Russian and American coalitions of the Cold War.



LES CONFLITS AFRICAINS

«Un monde sans guerre est un monde sans humains», Michaël Adam

2014 aura propulsé avec frénésie sur la scène internationale les multiples conflits armés que renferme la planète. En Afrique, trois pays restent fortement secoués par des crises internes: la république Centrafricaine, le Mali et le Congo. Ces derniers subissent les conséquences de résurgence de coup d'états faces à des systèmes démocratiques faibles, et sont désormais confrontés à de nouveaux acteurs: les bandes armées animés d'idéologie religieuse extrémiste. Les foyers de tensions des Grands Lacs au Congo ainsi que ceux de Centrafrique subissent une politique violente s'adonnant au «nettoyage ethnique». Au Mali, la vitrine démocratique est mise à mal par les rebelles touaregs indépendantistes du groupe MNLA soutenu par les salafistes Ansar Dine, djihadistes aguerries ayant déjà fait l'expérience en Libye et qui entendent instaurer la charia. La sauvegarde de l'état malien n'ayant tenu qu'à l'intervention de l'armée française. La particularité de l'opinion gouvernementale africaine est qu'elle reconnaît l'aide internationale, mais prône une diplomatie de médiation locale qu'elle voudrait voir se substituer à la communauté internationale.

Dans la fournaise proche-orientale, l'état israélien reste embourbé dans l'intifadah palestinien. Aucun d'Israel ou de la Palestine ne semble vouloir venir à bout de ce désaccord ancestral.

Après la Libye, la Syrie connaît elle aussi les révoltes populaires du printemps arabe et subit l'éclosion et le développement d'un nouveau groupe djihadiste particulièrement violent et sanguinaire: l'état islamique. De son côté, l'Afghanistan possède un gouvernement qui manque de se faire renverser par les talibans. Ces pays sont tous deux très marqués par les anciennes alliances russes et américaines de la Guerre Froide.

Traités de manières discrètes et anodines, les tensions géostratégiques localisées en Asie-Pacifique sont peut-être en train de formuler les conflits de demain. En effet, un jeu d'intimidation entre une Chine désormais première puissance économique mondiale, et un Japon qui ne veut pas se laisser distancer, a été lancé par l'affaire de la zone de surveillance aérienne instauré au dessus des îles Senkaku, revendiqué par les deux états.

La triste universalité des guerres, au travers des âges et des contrées, réside dans ses conséquences: des viols de femmes, des pillages systématiques, des enfants soldats toujours plus «mercantilisés», et des modifications démographiques et géographiques des nations. Je terminerai par cette citation de Gandhi, résumant sobrement la volonté guerrière inaltérable de l'homme : «Il y a assez de tout dans le monde pour satisfaire les besoins de l'homme, mais pas assez pour assouvir son avidité». **FM**

Although treated as relatively harmless, the geostrategic tensions in Asia-Pacific could be laying a foundation for future conflicts. Indeed, the game of



intimidation between China, a major world economic leader, and Japan, who does not want to see itself overtaken, has been launched by the dispute over the aerial observation zone established above the Senkaku islands, claimed by both countries.

The unfortunate universality of war and conflict, through time and space, lies in its consequences: the rape of women, systematic looting, the military use of children who are increasingly commoditised, and the demographic and geographic of transformation of nations. I will end with this quotation by Ghandi, which clearly summarises the unfailing motivation of man for war: "The earth provides enough to satisfy every man's need, but not every man's greed." **FM**



WOMAN, SHUT UP AND SUFFER

Sarah
FUQAHA

*Translated by
Adele Rogers*

Will women one day be recognised internationally and by each individual as equal to men? We can see that this objective, almost utopian, hasn't been attained today. In some parts of the world, women are still considered as inferior and have to submit to very restrictive rules. The so-called civilised governments, including France and many others, are home to many forms of discrimination despite the condemnation of sexism by legal systems. What are the rights of women in the world today?

“Created for private interior life and household occupations, women aren't expected to go out”, says the anthropologist, social psychologist, and sociologist Gustave Le Bon in the 19th century. Perhaps you would say that this statement would be entirely appropriate for someone with a sudden urge to be the target of unflattering criticism and a legal trial. I would answer that it depends on the country and the people. Indeed, women have not yet won the battle for gender equality. The female genital mutilation practiced mainly in African countries and the Middle East, are representative to the rest of the world of the intolerable treatment still inflicted on women. Some abhorrent justifications given are the preservation of virginity, considered a female ideal for marriage, the improvement of sexual pleasure for men, and aesthetic reasons. But how does one verify virginity for a man? Male sexual pleasure contrasts with the banishment of the female orgasm, considered unwholesome. In what ways is a man's orgasm considered wholesome?



Every year, **60 MILLION GIRLS** are sexually assaulted at, or on their way to, school

Chaque année, 60 MILLIONS DE FILLES ont été agressées sexuellement dans leurs écoles ou sur le chemin de leurs écoles.

STATISTICS

In some parts of the world a girl is **MORE LIKELY TO BE RAPED** than to learn how to read.

Dans certaines parties du monde une fille a PLUS DE PROBABILITE D'ÊTRE VIOLÉE que d'apprendre à lire.

Between **100 and 140 MILLION** women and girls alive today have been subjected to Female Genital Mutilation. In six African countries over **80%** Of women have been subject to this practice.

Entre **100 et 140 MILLIONS** de femmes et des filles aujourd'hui ont été soumises à la mutilation génitale féminine. Dans 6 pays africains plus de **80%** des femmes y ont été soumises.

Source : <http://www.unric.org>

1 IN 3 WOMEN have been beaten or sexually abused in her lifetime.

1 FEMME SUR 3 a été battue ou abusée sexuellement dans sa vie.

Excruciating and unbearable suffering is inflicted on women and girls, often without their consent. Ladies, you have to suffer to be beautiful. We can easily forget that there are still aberrations such as the legalisation of rape where the victim is sometimes even condemned.

Women are objectified and there are still many cases of domestic violence. Discriminations in the workplace or the eternal sexist mentality of some individuals can also be noted. Nevertheless, there has actually been a real emancipation of Western women in the last hundred years. We can cite the right to vote, parity in politics, and women's international influence (Oprah Winfrey for example). However, faced with so many contradictory elements still apparent in the customs of different societies, we can only be perplexed.

Can we really consider that women are treated with respect and in an equitable fashion worldwide? **FM**



FEMME, TAIS-TOI ET SOUFFRE

La Femme sera-t-elle un jour reconnue à l'échelle internationale et par chaque individu comme l'égale de l'homme ? Nous voyons que cet objectif, presque utopique, n'est pas d'actualité. Dans certaines parties du monde, elle est toujours considérée inférieure et doit se soumettre à des contraintes très restrictives. Les gouvernements dits civilisés, comme la France mais bien d'autres, abritent également de nombreuses discriminations malgré la condamnation du sexisme par la justice. Quels sont donc les droits des femmes dans le monde de nos jours ?

«Créées pour la vie intérieure et les occupations du foyer, les femmes n'en doivent pas sortir» affirme l'anthropologue, psychologue social, et sociologue Gustave Le Bon au 19^{ème} siècle. Peut-être diriez-vous que cette déclaration serait tout à fait appropriée à toute personne ayant une soudaine envie d'être cible de nombreuses critiques peu valorisantes et d'un procès juridique. Je vous répondrai que cela dépend du pays et des individus. Effectivement, les femmes n'ont pas encore gagné le combat de l'égalité des sexes. L'excision ou l'infibulation pratiquées surtout dans des pays africains et du Moyen-Orient, plus généralement dans le monde, sont tout à fait représentatives de l'intolérable traitement qui leur est toujours infligé, car elles sont femmes. Nous relèverons quelques raisons aberrantes : la préservation de la virginité considérée comme un idéal féminin au mariage. Mais comment le vérifier pour l'homme ? L'amélioration du plaisir sexuel de l'homme qui contraste avec le bannissement de l'orgasme féminin considéré comme malsain. En quoi l'orgasme masculin est-il saint ? Pour des raisons esthétiques. Oui, d'atroces et insupportables souffrances infligées à femmes et fillettes, souvent sans leur consentement. Pour l'esthétisme ? Mesdames, il faut souffrir pour être belle. Nous oublions qu'il existe encore des aberrations telles que la légalisation du viol où parfois même la victime est condamnée.

La femme est chosifiée et il existe encore de nombreux cas de violence conjugale. Nous relevons également des discriminations dans le monde du travail ou l'éternelle mentalité sexiste de quelques individus. Néanmoins, il y a effectivement eu une réelle émancipation de la femme occidentale au cours des cents dernières années. Nous pouvons citer le droit de vote, la parité dans les instances politiques, l'influence féminine internationale (Oprah Winfrey par exemple). Cependant, face à tant d'éléments contradictoires sévissant encore entre les us et les coutumes des différentes sociétés, nous ne pouvons qu'être perplexes.

Pourrions-nous considérer que les femmes sont des êtres respectées et traitées avec équité à l'échelle mondiale ? **FM**



Shutterstock

ICTs IN RELATION TO MDGs

Grainne
BANNIGAN

*Translated by
Kristof Descotes*

Thanks to recent developments in modern technology, the branch of Information and Communication Technology (ICT) has been able to expand drastically. The capabilities of these modern ICT systems are still growing today, driven by scientific and research progress in electronics, networking and multiple other areas. In parallel, the efforts being made to achieve the eight Millennium Development Goals (MDGs) have also started to increase in recent years as we near the target of 2015. Therefore, it comes as no surprise to see that these two terms have begun to intersect in a way that has sparked numerous debates on the role of ICTs in relation to MDGs, in particular global poverty.

The first goal, the eradication of extreme poverty and hunger, aims to halve the number of people below the international poverty line. Thus, encouraging economic growth and employment around the world is key to achieving this goal. ICTs could help integrate developing economies into the global economy by improving market knowledge and efficiencies for enterprises, as well as creating new products to sell.

Also central to tackling global poverty is education. An engaged, active and educated population is more likely to become politically involved, to take direct action, and to help improve decision-making. It is also the belief of many that ICTs play an important role in achieving universal education, as they help make information and resources more accessible to a larger percentage of the population.



LES TICs EN RELATION AVEC LES OMD

Grâce aux développements récents de la technologie moderne, le secteur des Technologies de l'Information et de la Communication (TICs) a pu grandir considérablement. Les pouvoirs de ces technologies modernes continuent de se multiplier, menés par des progrès scientifiques et de la recherche en électronique, l'interconnexion de réseaux et de nombreux autres domaines. En parallèle, les efforts faits pour réaliser les 8 Objectifs du Millénaire pour le Développement (OMD) ont commencé à augmenter au cours des dernières années en approchant la date butoir de 2015. Alors, ce n'est pas étonnant que nous constatons le rapprochement de ces deux termes, qui ont déclenché de nombreux débats sur le rôle des TICs en relation avec les OMDs, en particulier la pauvreté dans le monde.

Le premier objectif, l'éradication de la pauvreté extrême et de la faim, vise à réduire de moitié la population vivant en dessous du seuil de pauvreté international. Ainsi, encourager la croissance économique et l'emploi dans le monde est essentiel pour atteindre cet objectif. Les TICs peuvent aider à intégrer les économies en voie de développement dans l'économie mondiale en améliorant la connaissance du marché et l'efficacité des entreprises, ainsi qu'en créant de nouveaux produits à vendre.

L'éducation est aussi importante pour lutter contre la pauvreté dans le monde. Une population engagée, active et éduquée sera vraisemblablement plus impliquée politiquement, prendra des directives, et aidera à la prise de décisions. Il est aussi coutume de croire que les TICs jouent un rôle important pour atteindre l'objectif d'éducation universelle, aidant à rendre l'information et les ressources plus accessibles à une proportion plus élevée de la population.

En plus de la pauvreté dans le monde, une autre question contemporaine importante est l'amélioration de la santé publique. La santé est couverte par de nombreux OMD; la réduction de la mortalité infantile, l'amélioration de la santé maternelle, et le combat contre le VIH, la malaria et d'autres maladies. Les TICs permettent un meilleur suivi des diagnostics, un dépistage plus efficace des maladies, et la provision de "e-learning" aux professionnels de la santé dans les pays en voie de développement.

La durabilité environnementale est le domaine qui est sans doute appuyé par la plus large gamme de systèmes TIC. Ces systèmes vont de la technologie de conservation de ressources à la mise à disposition de l'information, jusqu'à rendre possible l'engagement citoyen. Par exemple, quelques logiciels développés à travers les TICs aident à augmenter l'utilisation des énergies renouvelables et régule l'approvisionnement et la demande en énergie. Ceci est utile non seulement d'un point de vue écologique mais aussi économique, la pauvreté énergétique étant un défi important pour les pays en voie de développement.

Si les TICs sont un atout pour aider les pays à atteindre les OMDs, elles ont aussi des limites. Beaucoup affirment que les "solutions techniques" ne sont pas suffisamment efficaces ni fiables pour être capable de surmonter les causes historiques et structurelles de la pauvreté dans le monde. **FM**

In addition to global poverty, another important issue is improving global health. Health is covered by several MDGs: the reduction of child mortality, the improvement of maternal health, and the combat of HIV, malaria and other diseases. Through ICTs, diagnostic support can be better monitored, diseases become easier to track, and e-learning can be provided to healthcare professionals in developing countries.

Environmental sustainability is the area that is arguably covered by the broadest range of ICT systems. These systems range from technology support for resource conservation, to information provision, to enabling citizen engagement. For example, some software developed through ICTs helps increase the use of renewable energy and regulates the supply and demand for energy. This is useful not only from an ecological standpoint but also from an economic standpoint, as energy poverty is a big challenge for developing countries.

Although ICTs are an asset to help nations achieve the MDGs, they have some limitations. There are several people that argue that "technical fixes" are not a strong or reliable enough solution to be able to overcome the historic and structural causes of poverty. **FM**

BEST



IN



WISHOW



MEMORIES.





ARE
MADE

OF THIS..



FerMUN's MUN directors



Layla Gegout

Florence Baudry

THIS YEAR, at FerMUN, we have the privilege of having the opening ceremony in the illustrious Humans Rights and Alliance of Civilisations room.

We are especially fortunate to be here in light of recent events that remind us every day that obscurantism still too often violates these rights.

I would like to take a moment to quote Article 19 of the Universal Declaration of Human Rights: "Everyone has the right to freedom of opinion and expression; this right includes freedom to hold opinions without interference and to seek, receive and impart information and ideas through any media and regardless of frontiers." It is indeed the right to think and speak freely, to exchange ideas, including with residents of other countries. And this is precisely the foundation of our conference. Do not forget that it is a chance for us to participate. *Translated by Teddy Hunt*

CETTE ANNÉE, à FERMUN, nous avons le privilège de faire l'ouverture dans l'illustre salle des Droits de l'Homme et de l'Alliance des Civilisations.

Nous mesurons d'autant plus notre chance d'être ici aujourd'hui que l'actualité nous rappelle tous les jours que l'obscurantisme bafoue encore beaucoup trop souvent ces droits.

Je voudrais ici prendre un instant pour citer l'article 19 de la Déclaration Universelle des Droits de l'homme : «tout individu a droit à la liberté d'opinion et d'expression, ce qui implique le droit de ne pas être inquiété pour ses opinions et celui de chercher, de recevoir et de répandre, sans considération de frontières les informations et les idées par quelque moyen d'expression que ce soit.»

Il s'agit bien du droit de penser et de s'exprimer librement, d'échanger des idées y compris avec les habitants d'autres pays. Et c'est précisément le fondement de notre conférence. N'oublions pas notre chance d'y participer.



Layla Gegout

Alan Ackroyd

MUN AS AN EDUCATION

THE REASONS for joining the MUN as a Director are many. The most compelling one is to teach that the world is a shared, single resource for all countries and citizens. Communicating this as a guiding principle of world governance over and above economic advantages, enjoyed merely through historical good luck, is essential for the Earth's survival and humanity's progress. In this context, bringing the necessary skills to all students and watching them develop knowledge and awareness of the connections and disputes between nations becomes exciting: an activity which makes young people research, analyse and show empathetic understanding of individual countries' political and economic needs and relations with each other can only be positive for future and informed understanding. As the recent acts of violence in France tell us, there are layers of complexity and extremes of emotion linked to history, belief, culture, nationhood, faith and identity which we all need to seek to appreciate with humility and reason. The MUN does all of these things.

Finally, coming together, to debate with passion and fairness and to listen in order to understand is an education for life and we welcome the schools who are lucky enough to be able to come here to Geneva in order to do these things. Good luck: enjoy and be serious.

MUN EST UNE EDUCATION

LES RAISONS pour joindre MUN en tant que directeur sont nombreuses. La plus convaincante est celle de transmettre que le monde est une responsabilité partagée, une seule ressource pour tous les pays ainsi que tous les citoyens. Communiquer cela en tant que principe directeur de la gouvernance mondiale, au-delà des avantages économiques, apprécié simplement par chance historique, est essentiel pour la survie de la Terre ainsi que le progrès de l'humanité. Dans ce contexte, apporter les compétences nécessaires pour tous les élèves ainsi que de les voir développer leurs connaissances et leur sensibilisation aux connexions et conflits entre les nations devient passionnant: une activité qui force les jeunes à faire des recherches, analyser, et faire preuve de compréhension empathique des besoins politiques et économiques de chaque pays, ainsi que de comprendre que les relations avec l'autre ne peuvent être que positives pour l'avenir et leur permettra d'avoir une compréhension éclairée. Comme les récents actes de violence en France nous montrent, il y a des niveaux de complexité ainsi que des extrêmes d'émotions liées à l'histoire, la croyance, la culture, la nationalité, la foi et l'identité, tous nécessaires afin d'apprécier l'humanité et la raison. MUN fait toutes ces choses là.

Pour finir, se réunir, débattre avec passion et équité et écouter afin de comprendre que l'éducation est pour la vie, et nous accueillons les écoles qui sont assez chanceuses d'être en mesure de venir ici à Genève afin de profiter de cela. Bonne chance : profitez en et soyez sérieux. *Translated by Adele Rogers*



Marie Planche



Jean-Loup Kastler

I HAVE especially discovered the competences of my students and their capacity to react in a positive manner when it comes to organisation as well as intellectual work. Being a supervisor means knowing how to trust students and being present to guide them without restricting them. This requires a lot of energy and flexibility. I would say that FerMUN illustrates perfectly the Chinese proverb: "Give a man a fish and you feed him

for a day. Teach a man how to fish and you feed him for a lifetime." FerMUN can be a very nourishing experience for a student that masters this art of fishing thanks to the knowledge they owe to all of the teachers that have contributed to their intellectual formation from a young age. *Translated by Alma Mercado*

J'AI SURTOUT découvert les compétences de mes élèves et leur capacité à agir de façon positive tant sur le plan de l'organisation que du travail intellectuel. Le fait d'occuper la fonction d'encadrant exige de savoir faire confiance aux élèves et d'être disponible pour les guider sans les brider. Cela réclame beaucoup d'énergie et de souplesse. Je dirais que FerMUN illustre parfaitement le proverbe chinois: "Si tu veux aider un homme qui a faim, ne lui donne pas à manger mais offre lui une canne à pêche.". FerMUN peut être une activité très nourrissante pour l'élève qui maîtrise cet art de la pêche à la connaissance qu'il doit à l'ensemble des professeurs qui ont contribué à sa formation intellectuelle depuis le plus jeune âge.



Philippe Launay

FERMUN as:

FE for French and English: the bilingual experience of FerMUN is an opportunity to practice and hear during three days two different languages, allowing to reinforce our acquired linguistic skills

R for responsibility: by participating in FerMUN, we learn to take responsibilities from the messenger who controls the logistics, the delegate who expresses the point of view of the country which he represents and carries his engagement, the translators and the interpreters who make sure they transcribe the speaker's thoughts as closely as possible, the press members who testifies the activity of the conference and finally the members of the organisation team that accumulate the most responsibilities.

MU for multicultural, FerMUN allows you to meet students from different schools and find similarities regardless of vastly differing backgrounds.

N for new deal: each participant carries hope to prepare for a better future by being perfectly conscious of contemporary worldwide stakes. *Translated by Florent Mortier*

FERMUN comme:

FE pour Français et English: l'expérience bilingue qu'est FerMUN est une véritable opportunité pour pratiquer ou entendre pendant trois jours deux langues différentes, permettant de renforcer ses acquis linguistiques.

R pour Responsabilités: en participant à FerMUN, on apprend à prendre des responsabilités depuis le messenger qui gère la logistique, le délégué qui exprime le point de vue du pays qu'il représente et porte son engagement, les traducteurs et les interprètes qui s'attachent à retranscrire au plus près la pensée de l'orateur, le service de presse qui témoigne de l'activité de la conférence et enfin les membres de l'équipe d'organisation qui cumulent le plus de responsabilités.

MU pour Multiculturel : FerMUN permet la rencontre, les affinités entre écoles diverses.

N pour New deal: chaque participant porte en lui l'espoir de préparer un futur meilleur en étant parfaitement conscient des enjeux du monde contemporain.



Layla - Head of photography



Jonathan.L - Photo and video



Hannah - Photography



Sulay - Photo and video



Yanni - Head of video



Ciara - Photographer



Tony - Videographer



Gaetan - Videographer



Jonathan.W - Journalist and video



Camille - Journalist



Grainne - Journalist



Lowie - Journalist



Noemi - Journalist



Carmen - Journalist



Chloe - Journalist



Monica - Head of press

THE PRESSTEAM

L'EQUIPE DE PRESSE



Celine - Co-Head of press



Gabriela - Journalist



Argietta - Journalist



Spyridon - Journalist



Valentine - Journaliste



Pierre - Journalist



Rachel - Journalist



Shannon - Journalist



Madeleine - Journalist



Salma - Journalist



Jean Baptiste - Journalist



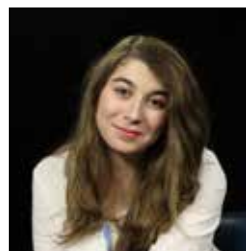
Sarah - Journalist



Candice - Journalist



Léa - Journalist



Maria - Journalist



Nina - Journaliste

FerMUN 2015's board



Gabriele Buontempo, Ellen Ackroyd, Tommaso Luisari, Leila Hassan, Thomas Bingham, Hadrien Pouget, Mollie Jagoe, Natalie McNally, Kristof Descotes, Ségolène McKinnon, Alberto Rolandi, Xavier Rule, Justine McGahan, Agathe Baudry, Adriaan Rademaker, Celine Tiffay, Monica Lisacek





Special thanks

Thanks to the ITU for welcoming us with open arms and for helping us stage this conference. Thank you very much, Ms Parkes, Ms Bonet, Mr Kourouma, Ms Janin, Ms Brouard, Mr Dubois and the reprographic team, Mr Magalhaes and the interpretation team, Mr Donovan and the whole security team, well as Mr Fantastico, Mr Ajavon, Mr Stauble and Ms Desthomas for your help and trust.

Thanks to the French Mission to the United Nations for welcoming us for our opening ceremony in the prestigious Room XX of the UNOG. Thank you very much Mr. Wagner, Mme Labarthe, M. Ramet, Mr Desramault et Mme Mao Che for your help and trust.

Thanks to the WMO, Mr Williams and the really helpful collaboration.

We would like to thank His Excellence Mr Niemtchinow, His Excellence M. Houlin Zhao, His Excellence Mr Jarraud, Ms Bogdan, for their time and enriching speeches.

Thanks to our MUN directors for their precious and always efficient help.

Thanks to the visiting schools for joining our conference, and thus giving it the possibility to exist.

Thanks to the students of Ferney for their time on Wednesday afternoons and their work throughout the year.

Remerciements

Merci à l'UIT pour nous avoir si bien accueillis et aidés à organiser cette conférence. Merci beaucoup à Mme Parkes, Mme Bonnet, M. Kourouma, Mme Janin, Mme Brouard, M. Dubois et l'équipe de reprographie, M. Magalhaes et l'équipe d'interprétation, M. Donovan et toute l'équipe de la sécurité, ainsi que M. Fantastico, M. Ajavon, M. Stauble et Mme Desthomas pour leur aide et leur confiance.

Merci à la Mission de France à L'ONU pour nous avoir invités pour notre cérémonie d'ouverture dans la prestigieuse Salle XX de l'UNOG. Merci beaucoup à Mr. Wagner, Mme Labarthe, M. Ramet, M. Desramault et Mme Mao Che pour leur aide et leur confiance

Merci à l'OMM et à Mr Williams pour le travail collaboratif très utile.

Nous aimerions remercier Son Excellence M. Niemtchinow, Son Excellence M. Houlin Zhao, Son Excellence M. Jarraud, Mme Bogdan, pour leur temps et leurs discours très enrichissants.

Merci à nos directeurs MUN pour leur aide précieuse et toujours efficace.

Merci aux écoles extérieures de s'être déplacées, et d'avoir ainsi permis à notre conférence d'exister. Enfin, merci aux élèves de Ferney pour leur temps le mercredi après-midi et leur travail durant l'année.

Main partners

